

榮譽會長
溫文儀先生, BBS, JP

榮譽委員
蔡潘若棠女士
岑大衛先生

榮譽總幹事
李文烈博士, BBS, MH

執行委員會

會長
區環智女士, GBS, JP

副會長
黃紹基先生

義務秘書
梁甜昭先生

義務司庫
尤好心女士

義務法律顧問
梁雲生律師, JP

委員
葉嚴仁敏女士
林煒瀚先生
李文烈博士, BBS, MH
鄧淑珍女士
黃妙茵女士

Honourary President
Mr. WAN Man-ye, BBS, JP

Honourary Members
Mrs. CHOI POON Yeuk-tong Stephanie
Mr. David SHUM

Honourary Executive Director
Dr. Peter John NEWBERY, BBS, MH

Executive Committee

President
Ms. AU King-chi, GBS, JP

Vice President
Mr. WONG Siu-kee Kent

Honourary Secretary
Mr. LEUNG Tim-chiu Richard

Honourary Treasurer
Ms. YAU Yu-xin Amelia

Honourary Legal Advisor
Mr. Vincent LIANG, JP

Members
Mrs. IP YIM Yan-mun Bonny
Mr. LAM Wai-hon Patrick
Dr. Peter John NEWBERY, BBS, MH
Ms. TANG Suk-chun Winnie
Ms. WONG Miu-yan Cecilia

各位好友：

庚子夏至

我想向你們介紹協青社的一些「巨星」。這些在信裡撰寫個人故事的年青人，以往曾被標籤為不讀書及不務正業的人，現在都在協青社展開了新的一頁。你們可以看到經過時間及不斷的鼓勵，他們的人生有著美好變化，為自己的成就感到驕傲及盡情地享受人生。

他們在邁向人生大道上，激發出生命的動力和熱情讓我最為感動，他們以往被視為沒有希望及自我放棄的人—沒有目標、沒有理想及沒有夢想。現在，日常從他們的言談舉止，你們可感受到他們對未來充滿樂觀和喜悅。

雖然並非所有我們的年青人都會成為社工，但是我很高興看到他們無論從事任何職業，都能以同樣的熱情，希望和夢想從協青社踏入社會。

這點火花仍然存在及照耀每一個年青人的心靈。但如果它要繼續燃亮他們遇到每一個年青人的心，必需要得到支持，鼓勵及關愛。

在這個困難時刻及動盪的社會中，年青人需要我們的協助比以前更多。正值年青人走向新的世界之際，請把我們的年青人放在心中。



李文烈謹上
二零二零年六月

何松謙

何松謙翻譯

榮譽會長
溫文儀先生, BBS, JP

榮譽委員
蔡潘若棠女士
岑大衛先生

榮譽總幹事
李文烈博士, BBS, MH

執行委員會

會長
區環智女士, GBS, JP

副會長
黃紹基先生

義務秘書
梁甜昭先生

義務司庫
尤好心女士

義務法律顧問
梁雲生律師, JP

委員
葉嚴仁敏女士
林煒瀚先生
李文烈博士, BBS, MH
鄧淑珍女士
黃妙茵女士

Honourary President
Mr. WAN Man-ye, BBS, JP

Honourary Members
Mrs. CHOI POON Yeuk-tong Stephanie
Mr. David SHUM

Honourary Executive Director
Dr. Peter John NEWBERY, BBS, MH

Executive Committee

President
Ms. AU King-chi, GBS, JP

Vice President
Mr. WONG Siu-kee Kent

Honourary Secretary
Mr. LEUNG Tim-chiu Richard

Honourary Treasurer
Ms. YAU Yu-xin Amelia

Honourary Legal Advisor
Mr. Vincent LIANG, JP

Members
Mrs. IP YIM Yan-mun Bonny
Mr. LAM Wai-hon Patrick
Dr. Peter John NEWBERY, BBS, MH
Ms. TANG Suk-chun Winnie
Ms. WONG Miu-yan Cecilia

各位好友

庚子夏至

協青社(YO)深明青年人需要合適的環境及足夠的空間,方可堅壯成長。本學年度, YO多位同工及青年人,在耳濡目染下,因著同一心志,踏上社工之路,於陪伴青年人的過程中,他們的改變亦成為同工的鼓勵。當中三位不同背景的青年人,也希望分享他們的故事,大家彼此互勉。

阿威 多謝大家給我第二次的機會!

大家好。我是協青社城市之峰的阿威,好高興今年將會修畢為期兩年的社會工作高級文憑課程,畢業後將會成為一位註冊社工。

回想起自己的學業生涯,真是一條好崎嶇不平的路,曾經是一個十分討厭讀書的小伙子,更因為學業等原因,令自己自暴自棄,心靈注入了厭世及絕望的毒汁。中三開學不久便輟學,更曾經嘗試放棄生命,幸好認識了YO,自身危機才得到解決,更加入YO擔當活動助理一職。5年後,真意想不到,竟然是自己主動重拾書包。而使我有這麼大的轉變,全因為我在YO工作時,須到學校帶領學生小組,當中的經歷啟迪了我。我曾經遇到一個跟自己經歷十分相似的青年人,每次入校都見到他,因為他自己是ADHD (過度活躍症),所以不能融入校園生活,一直都感到十分無助。但在一次由我帶領的戶外活動中,正好讓他能夠發揮自己的才能及能力,發揮他對人的關懷、細心的長處,令他與其他同學的相處從此不一樣。因為那次的經驗,使我明白到原來自己的力量是可以影響到身邊的人,生命影響生命。所以我決定重拾書包,希望學到更多的知識,更加能夠去影響及幫助更多年青人。

阿俊 成功! 要贏在起跑線? 堅持與刻苦好重要!

我是阿俊,我中學成績非常一般,起初對於自己的未來也頗為迷惘。我在YO的經歷,是由修讀YO與嶺南大學社區學院合辦之青年學課程開始,繼而在YO做義務工作,從中得到感染及啟發,完成學士學位後,更加入YO工作,再到剛剛完成了碩士社工課程的一位同事。

回顧兩年讀社工的歷程,青年工作對我來說是一個不可或缺的推動力。原因是YO同事教曉我用心地「陪伴」每一位年青人,這一份「陪伴」的心態,對我讀社工起了非常重要的提醒。縱然,同步讀書及工作是非常辛苦的事,但「陪伴」年青人,見證他們一步一步地成長及改變,這不但是我敢於面對辛苦的動力,也是見證自己成長的機會。每當我面對不同的挑戰及衝擊時,我總是會回憶起與年青人一起相處時的種種經歷,想起他們努力為自己生命作出改變的樣子。由學員到義工再到同事,再到即將要成為社工,我覺得每一步YO都讓我體會到不一樣的經歷,一切的體會都刻骨銘心。

大朱 社工路上的確立

我的第一個社工實習，是修讀教育學院社工副學士課程時，於協青社深宵外展當實習社工，星夜飛塵，眾裡尋他，兩個月的盛夏，我迷上了這個地方。巧合地，社工課程的選修科中，居然有YO負責教授的科目，這不但讓我認識到該社的理念外，還了解到其工作手法。

在2012年我加入了YO大家庭，八年來幸獲大家的信任，能在不同崗位工作。由一位初出茅廬的「新手社工」，到現在能帶領新同工，感恩萬分。YO的經營環境並不理想，同工的流失率高，工作超過五年的可算是滄海遺珠。人們常問我，為何堅持服務這個地方？我在慈幼會香港仔工業學校讀書時，鮑思高精神對我的教育，是接納、相信青年和委身。YO也充滿著鮑思高精神，我們在物質上並不富有，但我們心裡感到滿足、富有，及感恩。今年終於完成了四年的社工學士課程，也感恩機構的配合，才能完成這個進修。希望能保持這份委身服務的心，陪同更多年青人並行崎嶇的成長路。

YO一直以來陪伴迷失中的青年人，同樣地，亦因著青年人及社會各方的支持，令YO不斷成長，環環相扣。

在此，由衷感謝YO的支持者劉小荔女士，她以其遺產捐贈，延續了她對青年人的關心和鼓勵，默默地連繫更多的生命改變，我們深表尊敬。在面對現今複雜的社會氛圍，青年工作變得極具挑戰性，YO需要更多的支持力量，陪伴青年人渡過這艱難時刻。敬祝

近安

謝貞元

謝貞元謹上
二零二零年六月